▲▲▲鳴謝陳寶賢畫師以美術普及同胞之感言

弟向在山東機工仰慕寶賢畫師造就僑胞美術之苦心已非一日去歲仲冬特棄工執贄出來雲埠訪尋畫師不獲今春二月得晤其門人黃敬君方知畫師近日隱居埠外著作美術新書將公諸世隨即執贄往謁幸蒙見納今弟已得坐春風中矣謹登報端用伸感激　受業門人新寧伍銓忠披露

▲畫師現寓雲埠四街西便一千二百九十卷号
1593 Fourth Ave W. Vancouver B. C

寶賢畫師近著之美術新書係將生平式十餘年苦心研究歐美各種美術之科學由淺至深分門別類內繪圖畫百餘幅使學者一目了然循序漸進誠為美術界之津梁也　十十〆

◎◎◎恒利照記廣告

本店專辦唐山油糖什貨酒米諸樣皆備并鮮明牛肉猪肉牛肚猪肚等項發客價格十分相宜仰諸君留心光顧加意歡迎是荷

雲哥吧恒利照記啓

論在片打街門牌六十一号英字列下
HUNG LEE & CO.,
Pender St., P.O. Box 1416
Phone Sey. 4053 Vancouver, B.C.

保安堂

BOW ON TONG CO.
13 PENDER STREET WEST
P.O. Box 594　Phone Sey. 4613
VANCOUVER, B.C.

五洲大藥房

本堂特聘名醫坐診專門治療各種疾病

參茸玉桂藥材

本堂自製膏丹丸散列下

自來血膏丹

常有

正脾胆

海狗鞭　脾巴腎核
臭鼠胆　正花旗參

號昌綸

（衣）（新）（西）（中）
LUN CHONG & Co.,
Tel. Sey. 7647
P.O. Box 516
17 Pender Street. E.
Vancouver, B.C.

本店自創斯業久蒙梓里光顧今又加聘縫師各色羊毛線仔樹膠鞋與襪帽函取來自外埠

華埠
雲高扁打東街綸昌號啓

本樓在雲哥華埠片打街夾卡路街角喊線矢磨四三六七皇家信箱五九四

三盛連記

Sam Shing Lin Kee Co
No 1 Pender St. W.
Vancouver B. C.

廣興祥

Quong Hing Chong
236 Pender St. Phone Sey. 2660

英昌隆

Ying Chung Lung & Co.
549 Cormorant Street
Victoria B. C.

壯陽三鞭補腎丸

此丸乃本藥房認真製造家球著名之第一補腎壯陽三鞭丸也乃專用正海狗腎鹿三鞭并配以參茸鹿巴各等補腎生精壯陽等藥製煉而成其功用乃專補腎家虛弱精血兩乏或少年結婚色慾過度致令腎陽內虛陽物不舉交合無趣腎冷遺精夜便多次便後滴瀝數耳鳴種種等病祈速服此丸生精壯血培元則身體強健矣

定價　每料二十元　每中盒五元　每大盒拾元　每小盒貳元

補血丸

此丸乃用正地道參茸虎膠並配以補血補氣壯筋健骨等藥製成其功致高補男婦血氣衰弱腎部虛損四肢常見冷冰不營筋脚痠脚軟反筋風濕腫痛或葉衣舖殮舖等工久企無力血不運行或衣柳病後失於培補以致虛弱此丸大有壯健筋骨補助氣血之奇功

●每料十二員　半料六員

補腦精血丸

此藥汁乃本藥生細心研究人身治染衣柳一症之原由其受毒之形狀最為痛苦危險然以或漏或補不細審其症之或虛或實不獨其毒不退徒傷五臟之氣則毒可乘虛而入於五臟或流行於四肢肌肉或發為衣柳骨痛皮膚血毒紅粒疥毒或全身皮膚瘙癢刺痛形如蟻咬或魚口便毒難以收口各種病名不外衣柳餘毒之遺患也此藥汁配製平和補血解毒之法并用凡身子虛弱之人或不受寒涼不受大補者祈即服此藥汁百毒消除身體壯健可享天年奇效也

夫天一所生之水化而為精中土所化之液變而為血精與血乃水穀精氣變化而成者也上而貫通頭腦營衛全身滋潤臟腑舒養筋骨與夫知覺運動無一非精血所營養而能生者也是故精血足然後腦力強百病不侵茲特製此丸生精壯血強腦寧神凡男婦身體虛弱及種種勞倦致令精血不足神氣不爽者皆可運服此丸便能多增精血體魄強健矣●每料二員

衣柳祈蛇補血解毒藥汁

此藥汁乃本藥生細心研究人身治染衣柳一症之原由其受毒之形狀最為痛苦危險然以或漏或補不細審其症之或虛或實不獨其毒不退徒傷五臟之氣則毒可乘虛而入於五臟或流行於四肢肌肉或發為衣柳骨痛皮膚血毒紅粒疥毒或全身皮膚瘙癢刺痛形如蟻咬或魚口便毒難以收口各種病名不外衣柳餘毒之遺患也此藥汁配製平和補血解毒之法并用凡身子虛弱之人或不受寒涼不受大補者祈即服此藥汁百毒消除身體壯健可享天年奇效也

每料貳元

內痔解毒丸

內痔一症世人最多染之其發病之原由多因嗜吸煙酒或肉食太過致令脾臟常燥大腸大腸致成此症其發作之處有在大腸起粒或在肛門起粒或大便時則見鮮血流出痛苦不堪或常有膿湯流出或有漏孔特大腸受毒而成此丸之功用毋論其發于內外起之久漸皆能應效倘若全屬外痔則用本藥房所製痔瘡珠珀膏塗敷以解毒藥洗之則毒氣消清其痔根即脫萬無一失矣我同胞有患痔症者可速行醫治

每料七員●半料三員五毫

夜夢遺精丸

此丸乃用滋陰清陽平肝益腎生水固精等藥製煉為丸專治男子水少火燥肝腎火盛常見夜夢淺精等病或連夜而洩數日而洩此丸調和陰陽交合心腎陰氣既和陽無燥動而洩自止矣

每盒定價伍員

衛生補血汁

活血消毒丸

此種丸藥柳風毒等病可運服此丸藥血消毒幸勿視作等閒昭隱憂于後日也此丸功效卓著屢試屢驗萬無一失●衣柳搜毒丸每罐二元●外痔拔毒止痛膏二元●立止牙痛散每瓶一元●海疥拔毒膏以上藥各一元●久年爛脚生肌膏二元●內痔活血解毒丸每瓶二元●白濁利毒散每服五毛●種紅解毒丸每瓶二元●外搽漏藥水每瓶壹元●婦科白帶丸每瓶十元●婦科種子丸每瓶十元

本藥房各種丸散本多限於篇幅難錄如各半樣里敬購何藥與及所患何病無論內外各症請賜函敬如有信銀祈照下列門牌寫寄無誤

每盒定價伍員

小腸氣痛斷根散

此藥汁乃補血生精滋陰潤肺強壯腦力固健筋骨補虛勞溯顏色凡各種精血虧之陰虛失補虛弱者服之能令全體壯健

●每罐壹元二毛五（郵寄每罐加費二毫）

此丸專以活血消毒之法搜除衣柳久年積毒餘毒與各種清涼解毒之法誤人身體敗人氣血等藥大有辨別如疥毒血毒紅粒痕癢皮膚形如虫行蝕咬或下疳不能收口或骨節刺痛等藥煉成丸藥

每盒定價伍員

補身壯陽九醜丸

九醜者莖痿而不振振而不堅堅而不修修而不實實而不強強而不久久而無精而無子謂之九醜之病若有此者雖朱陶之高素去成羣不能得魚水之歡樂亦人生之恨事也故本藥生製這此丸凡歸素不孝交合無趣見色花謝久流虛濁急服此丸立即見效

◎◎◎敬告同胞

本藥生精通中西醫學研究醫科達至十餘載自製各歌專治青丹丸散發兌凡內外科雜症打花柳風毒等症如保本藥生調理者能定限時期包醫全愈每年書信來函詢問不計其數同胞慕名本藥生者白天多於其一二列後俾達近各同胞雖來就診者可將病症列明付郵取藥本藥生定必快速取藥付上以效本藥用請照下列西字付來無誤特此本函

●●●傳單快看絕大神力

劉日初醫士　台端　俟自小性弱寒虛未及一年即患陽痿不舉腰酸腎軟甚至精滑夢遺日形衰憊面色黃黑腎虛腰酸氣血兩虧不急治之恐遂無救日乃服湯劑覺服補血各藥不下數十種然非胸膈脹滿即腸胃全無關是